No. 11986　The Chinese Mail　MAY 14 1906
3 WELLINGTON STREET HONGKONG

香港華字日報

新聞行情日添　[illegible]　遠近郵費酌加

[illegible]　閏月報費照加

光緒卅弍年歲次丙午肆月廿壹日　禮拜壹　第壹萬壹千九百八十六號

正金銀行告白

啟者本銀行在日本橫濱埠創自壹千八百八十年議集資本金弍千肆百萬圓　一實先收備本金壹千八百萬圓　一豫備本金陸百萬圓　另盈餘積項金九百七十弍萬圓計現收備資本幷盈餘積項金合共貳千七百七十貳萬圓正總銀行設在橫濱並分枝各行於　日本東京　神戶　長崎　上海　遼陽　大連灣　北京　天津　牛庄　香港　孟米　英京倫敦　美國烏約　舊金山　檀香山　法國利安等埠一經閱多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙　閣顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將　貴商殷戶附貯本行利息列左

一十二個月期週息五釐算　六個月期週息四釐算

一三個月期週息三釐算　日息週息弍釐算

光緒三十年正月廿五日香港正金銀行司理人謹啟

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩息項列下　計開

三個月期週息弍釐半算

六個月期週息三釐半算

十二個月期週息四釐算

一千八百九十五年六月一號　總司理人士勿韜

荷蘭銀行（一名小公）

啟者本銀行創自一千八百二十四年茲特於本年三月一號開設來港本銀行收足資本約英金三百七拾伍萬磅另盈積肆拾一萬七千磅總行在巷士達總寫字樓在八打威分枝於星架波　能庇　上海　仲江　一吧冷　泗里至　井里汶　直葛　北加浪　吧士女安　[illegible]　吧東　棉蘭　日里　吧烈網　高打勝者（亞齊）　直落士馬至（八而齊）　棉者勝守　○噠代理在　孟加錫　孟米　哥林布　勿打剌士　水利香李　架剌吉打濱角　西貢　海防　河內　廈門　橫濱　神戶　美利濱　雪梨　烏約　舊金山　本行在南洋及英美各處經閱多年專做買賣滙兌附揭生意茲將附銀息價列左

十二個月週息四厘半算　六個月週息四厘算

三個月週息三厘半算　日息週息弍厘算

貴客　賜顧請移玉到本辦房面商買賣[illegible]交收銀兩務期妥善仰祈留意是荷

一千九百零六年二月廿六日

總司理人英頓[illegible]謹啟

司理辦房事務人梁[illegible]啟

SCOTT'S EMULSION　司各脫

乳白[illegible]魚肝油[illegible]補藥

司各脫保用最純[illegible]魚肝油[illegible]合有各種滋補性質并製和[illegible]出[illegible]料[illegible]心泡[illegible]一切喉症[illegible]病[illegible]血[illegible]管發熱勞瘵咳[illegible]甘適口殊令人嗜之頗堪下咽也

英京司各脫及鮑公司謹啟

英國倫敦製造

光亮貨倉舖招租

○賢居里二號三號十號倉○高陞街五十二號五十四號五十八號六十四號六十六號舖○文咸東八十一號二十二號舖

光緒卅二年　四月　十四日

文咸東恒全安　南北行長裕合啟

香港中華滙理銀行

資備資本弍百肆拾弍萬七千壹百捌拾員扁餘積項三拾萬零弍千捌百弍拾員　總寫字樓在香港　分枝行與代理遍滿天下本銀行專辦一切銀行滙兌生意按日與長期附項利息列左

十二個月週息伍厘　六個月週息肆厘

三個月週息三厘　按日附項週息弍厘

兼特設華字附銀取銀部以利便華商並不加取費用又設一積聚處凡壹員以上者皆可附入按日綜計以週息三厘半算息但每半年計一次

一千九百零六年　[illegible]月　六號

萬國寶通銀行

啟者本銀行資備資本美國金錢銀壹千萬圓總寫字樓在美國烏約埠分行在英京　倫敦　山　墨西哥　小呂宋　架剌吉打　石叻　庇能　香港　廣州省城　宿務　上海　橫濱　門地剌　華盛頓　巴剌孖　孟米等處幷設代理人於孖打剌士　仲江　廈門　哥林布　漢口　天津　淡水　安平　西貢　及各埠　香港寫字樓在皇后大道中門牌第九號如有滙兌附揭銀兩請移玉至本辦房面商價錢格外相就本行開辦伊始志在推廣生意仰祈留意是荷

○茲將附銀息價開列

十二個月週息四釐半算　六個月週息三釐算

三個月週息三釐算　日息週息弍釐算

英一千九百零六年　五月　廿八號

萬國寶通銀行啟

萬耀榮

新到天下第一家打雪櫃大細氈毯福州漆烟具箱新款鐵床洋貨傢私發客價甚相宜

舖在中環大道六十八號

丙午年　四月　初七日

萬耀榮傢私號啟

商辦廣東粵漢鐵路有限總公司請股東獻議廣告

啟者昨經舉定投筒最占多數鄭陶齋翁總辦黃詔平翁副辦許雲濤翁周麟台翁左小竹翁李敬寬翁黃桂珊翁羅寶臣翁坐辦廖泰岑督批准奏咨立案永歸商辦並飭從速接收路事等因查佛山三水支路久已行車高塘幹路工程已半其餘路線及各物件並前經購地各事頭緒甚多三省擬派均關重要應請各股東留心路事各抒所見剋日獻議俾得集思廣益從速接收妥辦此佈

光緒三十二年　四月　初十日

商辦廣東粵漢鐵路有限總公司謹啟

退股告白

啟者同文街廣源號之煤炭生意向係合股同做今於是年三月結將數目計算截我廣福郭二九石繖等自願退股經由股內人郭秋承受已於四月初六日交易清楚所有以前廣源之收支貨賬會揭等項俱歸承頂人郭秋收支清理嗣後廣源生意盈虧概與退股人無涉此佈

丙午年　四月十九日

退股人廣福　郭二九　石繖　全啟

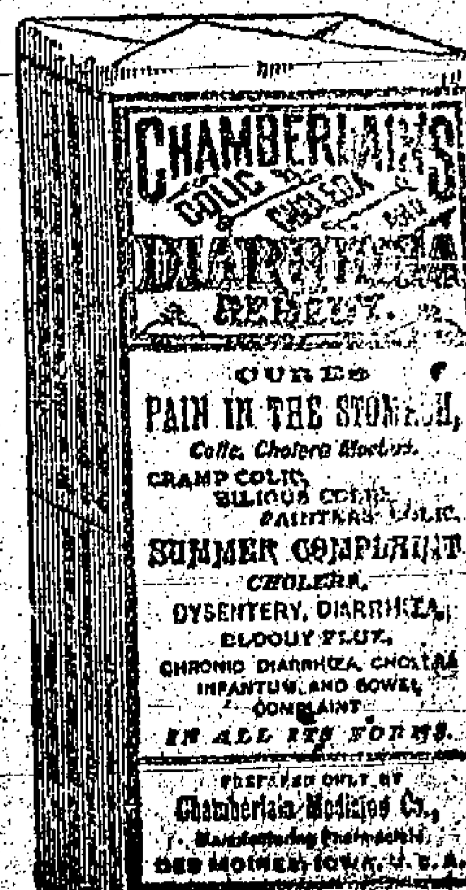
遺失股票

茲黃煜南做下怡和紡紗局股份由五千四百七十一號至五千四百九十號共二十股今因股票不知失落何處經已向該公司報明另出新票如有別人拾得或日後檢出舊票作爲廢紙特此聲明

丙午年　四月　十九日　黃煜南啟

曾伯蓮痾嘔肚痛瀉藥水

CHAMBERLAIN'S DIARRHOEA REMEDY



此藥爲天下治痢及吐瀉之妙品凡肚痛及大便不結等證一經服此無不立愈如霍亂初起服之亦即能轉經計霍亂絞腸沙痾嘔肚痛等證有九類此藥一到立即回春各醫知其利益故特開藥方多令人購服各家宜即日儲藥一瓶以爲防便各藥房皆有購售

大罇價銀一元　小罇價銀半元

香港寄售處威建藥房

黃琪石醫生

弟係名羊石欖挽沉痾選寓關桂坊六號到診[illegible]二毫出輪元二早夜加倍兼授醫學[illegible]

遺失息摺

茲遺失香港協安公司息摺壹本是第一千七百九十二號至一千七百九十六號計五股共本銀五百大員經已向該公司報明如人拾得視爲廢紙此佈

丙午年　四月十五日　陳學[illegible]謹啟

請買辦

茲有辦出入口貨之舊洋行欲請一有歷練之買辦其人須能擴充生意兼具妥當担保有意者請修書注明年歲並以前閱歷信封面寫[illegible]二三由本館代交便妥

一千九百零六年　五月　十一號啟

粵東城西高崗方便醫院告白

本院辦理留醫多年現又新建病房地方通爽醫藥服侍均皆妥當不受分文不用担保如由港付輪到省就醫者可到輪船埔頭得心栄居後便洒利轎館僱轎到院定價每頂轎資五毫半倘有該客中途不測轎資加倍如貧不能給轎資者本院支給遇來因時症甚多由港來院者不少茲特於早晚輪船到步之際本院着人到埔頭招待衣服有標明本院字樣上堂便知來本院在港代理收捐欵同人列左

東華醫院　南北行街合興行

中環瑞吉銀號　上環李昌號

丙午年　四月十九日　粵東城西方便醫院啓

頭等大丸藥

精製靈驗膏丹丸散

貴客光顧請認龍鳳牌為記

參茸烏雞白鳳丸 梅瑰露白 佛國紅白香 極品香 瓊氣烟 清口香 各種洋煙子 風濕藥 癬藥

嫩容五香水 嫩面香粉水 解血毒藥水 面黶斑點香水 暗粉修容香水 暗瘡白食藥水 婦人白帶藥水 光面清香水 梅瑰口粉水 驚迷心散藥水 統治陰虛藥水 除感風迷藥水 文蘭癲藥水 蘇脂膏

風濕痰疾藥水 痔瘡背癰藥水 楊柳 藥水 立止腫痛藥水 週身骨痛藥水 耳痛消膿藥水 除時去濕藥水 急救諸藥 食洋烟 藥 半身不遂藥水 精製治癬各藥 風濕搽藥 跌打傷藥

告白

啟者日前香港潔淨局會議有一局員倡言本港華人因潔淨一例太嚴阻離本港地每約有五萬人之多故華商公局議派日派人到各街各戶訪問詢情詳時設人到訪務將所居之屋宇數三月間居人若干今歲三月間居人又若干子新聞報明認此畀爲我華人謀公益而設幸勿隱諱 二十七

光緒丙午年 四月初二日 華商公局謹啟

丹山水

壺丹山天然藥石飲乃東洋神戶紀理佛衛見區在大加辣氏家溫泉選裝者無論用以專供飲料或和勻美酒火酒波打牛乳檸檬水等均能壯身健體京方一帶早已馳名誠常餐桌上有從異飲也常用此飲料者醫官風脚食滯風濕夜睡不寧等症俱有應驗可據

價目臚列 每打大樽價銀壹員七毫 每打小樽價銀壹員正

理和水

壺理和天然藥飲乃紀理佛衛見臣在大加辣氏家溫泉選製者此飲除平和外含有鐵精鹽質多份其功效比之別等藥石尤勝

消食滯法 晨早空心熱服此飲一大水杯

消濕風脚法 每餐後半句鐘及臨睡前半句鐘服此飲半大水杯

此飲半大水杯 治心燒或腹內風作法 隨服

跛飲半大水杯 治皮膚有疾法 晨早空心或臨睡前服此飲一大水杯

價目臚列 每箱四十八大樽價銀九員 每打十二樽價銀式員五毫

一千九百零五年 五月 廿六號

寄賣處專託代理人香港皇后大道十二號 源和洋行謹白

華商公局告白

啟者目前潔淨局員倡言潔淨例嚴謀離港人數約有五萬本公局已定日間派人到各街各屋訪問去年三月住人若干今年三月住人若干以期查明實數茲再查察離港多少得以據聞於離港人數更有把握易知但此舉必須業主幫忙方易集事茲特佈告各業主將各業主或收租人請將尊街及門牌住址詳明開將去年本年所有居住人數詳細列明交與門牌填寫錦交到華商公局諸盛關公益相各業主定當樂為也

丙午年 四月十一日 華商公局謹啟

青洲絲棉坭有限公司

咪倫絲棉坭

桶載淨重三百七十五磅由局出貨每桶 價銀肆員柒伍

袋載淨重式百五十磅由局出貨每袋 價銀式員八毫

一千九百零五年 十月二號 總司理人新旗昌洋行謹啟

中西大藥房告白

啟者本藥房開設於中環大道中第二十二號門牌即香港大酒店對面專運各項原庄西藥及精製西藥藥丹丸散外國香水香料藥酒藥油藥并藥水及中西婦女所用脂粉香水等物發售額外價廉並延名醫學師督製諸藥另有西醫每日下午三點半起至四點半止在本藥房贈醫不受醫金特此佈告俾求醫求藥者知所圖遠揚

丙午年 二月三十日 中西大藥房主人啟

臺灣銀行告白

啟者本銀行總寫字樓設在台北寶號資本銀五百萬圓今分枝本港日本及通商各埠專做買賣匯兌附揭銀兩生理

謹將本行利息列左

十二個月週息五釐算 六個月週息四釐算

三個月週息三釐算 日息計週息二釐算

貴商 賜顧請移玉步到中環德輔道中門牌第三號即香港皇后酒店樓下本行寫字樓面議是荷

癸卯年 四月十五日 臺灣銀行司理人謹

德源 更正告白

專辦映相藥料干片

非林手映快鏡射影

鏡箱金木鏡架發行

代寄各埠貨價無欺

香港中環德輔道石街口上號 省城大南大街 謹啟

於仁燕梳公司告白

啟者本公司創辦在英京歷拾餘年資本銀式千五百萬員公積餘銀須壹萬萬員每年入息三千萬員專保火燭洋面颶風及意外意保家各等流意外之處賠償公道為各中外見信家財貨物諸到必打街商公路省口樓本公司經理與陳少卿商或到皇后大道中第三百二十一號二樓本公司分局與勞日諸面議內地則由代理人處辦或在港設保均可通融伸新意爲禱 茲將代理人列左（計開）

省城 河南 沙面 磐麟洋行

佛山 陳村

梧州 都城 肇慶 南寧 天和洋行

三水 德慶 貴縣 貴平

澳門 泉家 新街 聚源

丙午年 二月廿日 司理人 啟

香港開新書報公司告白

啟者本公司乙巳年一股本息銀經已集議週息壹分算定於四月初一日開派祈股友到香港士丹利街門牌二十六號領取羊城報館收取

丙午年 二月廿三日 司理人莫 謹啟

請識大國手文紫棠先生

余友文君紫棠博通書史世擅岐黃儒而精醫兼識迴避流俗本年三月中余妾產後頗劇名醫數易沈痾弗痊適先生來港亟延診治藥到而病除兒黃偶感風寒亦應手而愈余心佩先生之家傳克紹而濟世有功也爰代表數言走告同胞之偶罹疾苦者願同識之先生寓中環昭隆街門牌三十九號

丙午年 四月十八日 番禺俞恩榮仁甫識

九龍省城鐵路工程處

該英界之轉鐵路分段日間與工築建凡有坭工或泥水橋樑石匠人等欲承接此項工程者可列明住址寄交本局或親來本局面商亦可

督理師住址列下凡信面寫

九龍尖沙咀地名柯士甸雅云料第五號門牌督理師末士老近收便安

一千九百零六年 五月 七號啟

九龍鐵路工程司謹啟

告白

啟者昨承粵東橫沙興善堂滙到大銀壹千員委電滙交梁欽便收賑舊金山諸羅難華僑弟眾如數立由滙豐銀行滙安交合議記數壹表明并以知興善堂之辦事實心實力寫仁不讓特此鳴謝

光緒卅二年 四月十六日 香港 奉行啟

出賣

本號有火船仔壹隻長六十二尺裝六年船上各樣傢私什物俱全如意者請到本號面議是禱

一千九百零六年 五月 十號

槐昆及路昆經已謹啟

Van Houten's Cocoa

溫厚頓所製之穀糕粉味美性和開胃消食寧神壯腦能令人強健用水沖調隨化甚易誠為養生中之補品而且價值相宜遠勝他粉各處皆有寄售請嘗試之

華芳影相

本號遷往大道中三十一號門牌即威建藥房樓上由巷內登樓各式器具從新置辦精益求精男女中西衣服齊備減價招徠此佈

丙午年 二月廿六日 華芳主人啟

本館告白

啟者本館派報工伴或有更換或辭假回鄉僱人代派如有漏送報紙聯即僱人追知照為荷再者本館寄件衆多如有取實際等事為認一概與本館無涉此佈

丙午年 二月 日

華字日報館謹啟

廣和洋酒告白

CALEB K. MACGREGOR & Co.

本號自一千八百六十四年開設至今垂數十年來專辦各國洋酒其味之香純貨之真實久蒙仕商稱賞近日消場愈廣中西推許遐邇馳名如本港制台及各等陸軍兵房各國兵艦到港所需之酒皆來本號採買即前大英國康諾公爵幸港各華商在高陞戲園筵宴所需用之品亦本號供給本港中國富商皆用本號之酒總之價廉貨美與別家不同亦無庸絮述倘請君賜顧祈移玉至中環大馬路門牌十五號本街面商便安

廣和洋行謹啟

收盤廣告

敬啟者本酒樓自開張以來迄今越二十餘載歷蒙各仕商寶號照顧生意頗稱順適感謝良深無如今者歲週日非即便勉強維持諒亦難期發達各股東議准即行收盤以存善始善終之志所有本樓欠到各寶號大小賬項請從速開列清單送來以便核對清結凡各仕商寶號有欠到本樓賬項亦請早日送來交櫃面清收給實為盼

光緒三十二年 四月 十五日

水坑口宴瓊林左記主人謹啟

此報紙在香港威靈頓街華字日報館文山刊印

○潔淨局封閉疫屋　十九日正午潔淨局額外聚議將鸞角街九十四號九十六號九十八號作屋三間封閉主席謂此乃純屬術例之事醫士翠花連謂因每屋曾出疫症一宗且爲亂坊染請將三屋封閉照例發出憑照凡迸屋宇不合住人者授權本局封閉附近有屋一座可以安插居民如伊等不願另居別處亦不至有流離失所之患請將此議准行並覆劉華紳劉鑄伯謂此屋俱是新起約四五年之久不入新例劉紳和之衆意僉同遂如議舉行

○疫症二十二宗　十八日疫報二十二宗內死者十五宗連前合共三百八十五宗該死者十五人內在街上拾得屍身兩具另有一具拾得於雲游山麓又有一具棄於海面舢板中

電報譯錄

○埃軍行踪（勞打電）　十七日倫敦電云埃及海防軍隊直向綏夷士河之方面漁英海軍提督巴田迫親王所統之羅弛士巡艦兩艘先向卑勞士漁第六隊巡艦等陸續前往

○英艦行踪　同日電云英艦緬訥威已抵砵特其提督覽敦往埃及楷勞

○德奧締交　電又云德皇因法俄英三國敦睦益增故決欲與奧締交

○英裁軍械　工黨議員韋揭屹在下議院倡議擬行裁減軍械又將此拈入黑城會議章程內於是詢謀僉同議在實行

○軍郵減資　羅馬郵政會擬將書信由十五哥林軍增至二十抽兩個半篇尼若遞加每二哥林則增抽一個半篇尼

○英皇接見中國考察大臣（南清電）　英皇義華本日在倫敦健咸宮接見中國考察政治大臣澤公爵及日本德加巴男爵

○九書期滿（南清電）　倫敦十號電云柏林報論仙希海角與英土交涉勸誡英人持論激烈副提督比利士佛駐軍蔑地連部下有戰艦五十艘英之決書於禮拜日滿期

○未欲還鄉　同日電云地蘭士花路皇衙批允智行華工返國之游法惟三四兩月報名返國者每二百人中得一人

○重訂舊交　柏林十號電云俄電請梭藍士多夫任爲新外部大臣之伊士和路士奇與日本事政大臣伊藤爲友則俄日交情可復如初

○隨皇出行　同日電云溫普羅之師士奇於六月六號隨德皇往維也納

○減輕戰具　同日電云英下議院人皆以減輕戰具爲是

○俄開國院　同日電云俄京東宮今日行開國院禮并愛國之歌祝愛國之福俄皇宣讀歡迎之辭願百姓平安願國院有成效禮畢開議

○意工罷業　同日電云意大利之羅馬城與其鄰兩處工人罷業義蘭賽會場已閉

本館特電

十九日午四點半鐘接北京訪員電云

英使薩道義卸任時與唐紹儀商定收回威海衛條約第一欵因中英相睦願將威海衛交還中國爲海軍根據地第二欵英國經營之費由中國交還第三欵非英國允准不得租與他國第四欵駐紮練軍保護中外旅人

又電云　郵政將簡大臣督辦

又電云　南昌教案原訂條欵因李灼華蔡金臺上疏力爭故中樞新任法使接任後堅持再議

又電云　李灼華參劾梁敦彥拾式欵奏旨交部查覆

又電云　蔡金臺奏南昌白牲擬公延律師爲江令松寬奏旨交部議奏

上諭電傳

十九日召見軍機聯榮庚年松柳○同日奉上諭伍廷芳奏請開缺回籍修墓一摺刑部右侍郎伍廷芳着賞假三個月毋庸開缺欽此○同日奉上諭刑部右侍郎著李秀瀛兼署欽此○同日奉上諭浙江海門鎮總兵員缺著岳發龍補授欽此

公悼鄭君貫公廣告

啟者茲我同人等定於本月廿七日午一點鐘即禮拜日假座杏花樓公悼鄭君貫公以慰京感凡各同志請預日到開智社領取入場劵以便屆時同往行禮此次公悼概不收份金祇領花圈輓聯祭軸等物此佈

再者凡屬鄭君戚友知交致送奠金者請交開智社代致鄭君家屬收領便妥

陳猛進　盧尉生　鍾楨醒　黃詠孫
胡駿男　黎侶學　康蔭田　李哲卿
王亞斧　鄧漢存　顏慈父　易俠　同啟

告白

啟者香港中環德輔道門牌一百三十六號長春棧發記開做客棧生意經已多年原日乃係李東成翁自己全東生意今由丙午年正月二十日李東成翁自願招合福堂入新股長春棧發記所有招牌及舖內裝修傢私什物等全盤退出同做是以轉改加泰記字號惟自肆月二十九日以前長春棧發記所欠各號貨賬揭借會項等項及担保各欵賒出支用等件俱滿李東成翁自理不關長春棧泰記之事定期肆月二十八日交易清楚先此聲明以免後論

光緒卅二年　四月廿一日　合福堂啟

地基拍賣

啟者茲已故曬士公之囑托人命准於英一千九百零六年五月廿八日禮拜壹即中曆丙午年閏四月初六日正午十二打鐘在德輔道中第八號即雪廠街轉角處曉士及侯輔兩位先生之拍賣館內將承批貴重地業三段合作一單當衆投賣

該地業係坐落香港九龍尖沙嘴地方在地基册注册作爲九龍內地地段第一千一百十二號一千一百三十三號及一千一百十四號該地業之內建有住屋一所號稱柏西譯書苑邊居也附近王苑處九龍最好之地步另有空地可合立即興建之用該業面積共計壹十六萬三千四百九十九平方英尺之譜其地稅每年合共該銀七百四十二元其餘投買情節以及章程請向弟等取閱可也此佈

一千九百零六年　四月十四號　香港德輔道中第一號

賣主律師狄近陸賈及伙　拍賣人曉士及侯輔　仝啟

廣東商辦粵漢鐵路有限總公司告白

公啟者前經舉定總副辦坐辦各員此奉商部文電批准立案准歸商辦自應從速訂期集衆股東會議因未到截收小股之期誠恐後交銀之股東未及到場將來或有異言故先舉員接收路事用特集衆決議佈告請外府外埠各收股處將所收小股銀兩於閏四月三十日以前匯交本公司或交各善堂兌收并將二萬股股東應爲總理一萬股股東應爲協理五千股股東應爲董理二千股股東應爲議員各名字從速彙報總公司標列將來應否酌予紅利由衆股東公同會議以示大公現計所收小股將已滿額依期閏四月三十日止截以便早日註册并定期于五月十五日邀請各股東預日來省會議請勿吝玉爲盼專此奉佈

光緒三十二年　四月　廿一日

廣東商辦粵漢鐵路有限總公司
創辦人九善堂總商會七十二行商　公啟

駐港粵漢鐵路分局廣告

商辦廣東粵漢鐵路有限總公司列位先生大人鑒

敬啟者昨閱省報刊有代理人廿一家致貴總公司暨七十二行商九善堂議遷分局一函甚爲詫異纔接十肆日華翰垂詢緣事關大局未敢遽爾裁答隨即遍詢各家代理人均謂并無發此函者昨又叠奉函催仰見諸公辦事週詳殊深感佩是以即日集衆公議請　貴總公司先通知各報館將該告白即行停刊以息浮疑并將原函付來俾弟等詳察一切爲盼專此即請　均安

丙午年　四月廿一日

商辦廣東粵漢鐵路駐港分局代理人廿四家

元發行　恒記行　普安公司　肇豐
合興行　公源行　萬安公司　聚昌隆
乾泰隆　公行成　鴻裕　陳席儒
廣萬祥　昆茂行　泰豐　陳賡虞
廣茂泰　德成行　明新　楊西岩
裕德盛　萬祥源　日昌　黃祥華　全啟

告白

啓者弟自己開張香港中環德輔道門牌一百三十六號長春棧發記客寓生意今自願將招牌全盤裝修傢私什物退出與合福堂入股同做是以轉改加泰記字號惟四月廿九日以前所欠各號賬揭會租等項及担保各欵賒出支出等件俱歸李東成自理與新股人合福堂無涉特此佈告

丙午年　肆月廿一日　李東成謹啓

告白

啟者香港德輔道街市內門牌第一第二號一連二間大隆鷄鴨欄今各東議准即行收盤所有欠到各寶號大小賬項請從速開列清單送來以便核對清結凡各寶號有欠到本號賬項亦請早日送來交櫃面陳松陳弼簽名清收給部方作實數或交本號出街收數人陳林至交銀陳林手收者必須書明本號收銀手照方作實數如不書明本號收銀手照者乃係自悞至交來櫃面如無陳松陳弼簽名給部者亦係自悞特此通知以免悞交

丙午年　肆月　廿一日　大隆欄謹啟

承項告白

啟者油蔴地差館街門牌十七號仁壽堂藥材生意原日徐勵生占一股茲今志圖別業愿將股份頂與股內人杜耀生承受定期四月廿三日交易倘日後生意興隆與徐勵生無涉特此聲明以免後論

光緒三十二年　四月廿一日　仁壽堂告白

先施公司

始創不二價

時値敗良浮言不錄敢者本公司生意宗旨貨眞價實童叟無欺週者新增承接定做洋衣各欵學堂西裝體操衣服鞋帽皮脚波象巾搭帶體操帶氣枕浮水護身帶全套西庄梳頭器具

專辦各國頂上新欵洋貨定頭各色洋毛氈海虎絨氈全緞面鶴絨被遊客毡珠被氊巾香水香梘香粉牙粉男女庄上等綫笠衫線襪夾邊巾男女庄絹遮頭綉絲巾花眞皮銀包西庄剪髮末先各欵剃刀洋刀仔較剪銀夾頂靚正號珀烟咀膠靴膠鞋澳洲肥兒餅乾舖地漆布餅箱企公嘜牛奶嘜非谷古糖菓一切各欵適用貨物無不俱備

貴客光顧請移玉步或附單到取定然妥當週旋是荷　設在中環大馬路門牌一百七十二號卽水車館右邊第三間

丙午年　四　廿壹日　先施公司謹啟

告白

啟者香港永吉街門牌三十一號公安隆記生意各東志圖別業今將全盤舖底傢私字號招牌貨物賬項一槪頂與和興堂承受於四月十八日交易清楚任從改爲公安和記開張凡各號欠到公安隆記貨項銀兩祈交到舖面蓋同公安和記圖章是實日後生意盈虧一槪與公安隆記舊股東無涉以前本號欠到各號貨賬滙項附項一槪找訖清楚此佈

光緒三十二年四月廿一日　公安隆記謹啟

承項告白

啟者香港永吉街門牌三十一號公安隆記原日隆昌堂所做今各股東志圖別業愿將全盤貨物舖底傢私招牌字號賬項舖位燕梳一槪頂與和興堂承受四月十八日交易清楚以前銀兩等事俱歸公安隆記舊東經手支理與新人和興堂無涉今改公安和記號開張日後生意興隆不關公安隆記舊人之事如各寶號欠到公安隆記之貨項祈交到櫃面蓋同公安和記圖章方爲實據此佈

光緒卅二年　四月十六日　和興堂謹啟

告白

啟者順泰輪船有限公司於本月十六日在永樂街門牌第四十號二樓叙議收盤事宜經總理及股東多數允可茲再期閏四月初一日下午兩打鐘爲額外叙會定實本公司收盤事倘此次叙議再爲定實則議定本公司收盤之數人乃定實分攤之數此佈

光緒三十二年　四月十七日　承總理命司理人黃仲喬啟

論說

論派翰林出洋游歷　鉋老

直督袁世凱奏請派翰林出洋游歷經政務處議覆奉旨依議直督所見未嘗不是第思翰林等輩以科舉人才平日所習者詩賦文章策論而已通籍後進眼博通時務講論外交其識其才縱號通儒而於政治之端猶未深諳兵刑錢穀則不知折衝禦侮尤未識况夫外國沿流交際禮節更憒然罔覺也一旦遽膺使命航海歐西言語不通嫌疑不避能不貽笑外族玷辱國體乎袁世凱以爲翰林等輩乃木天之才見地頗深開通尤易將或可成通才此意雖屬熱腸而用情不無疎忽欲求其裨益於國家恐未易也徒虛糜經費耳

試問未經開通之林翰銜命而往他邦足跡所至酷似啞聾事事須藉通傳觸地自處果何以深風問俗洞達其國政治沿流所見所聞無非皮毛之識究不足以奮大用然未嘗眼界不開將迂拘墨守之見稍易通融夫翰林自視過高貽誤非淺卯能紆尊降志自愧才疎究未嫻專對之能庶多缺憾如欲成就翰林等輩爲國家有用之才不揣本而齊末可乎是在操縱有方尚銘縝密而已

翰林等輩未可驟遣其出洋游歷宜先便其分等學習外交之學三年將英法德俄義奧西班牙等國語言文字分門別類學習數年則曰漸嘗亦頗可開通其識見然後分班遣往各等國擴充其識或冀成效可收比及返國試以小職鍛煉其才如才堪大用者則歷階而升識量未融者仍不能予以不次之舉如此將可爲國家棟樑才也欲速則不達躐等則貽譏袁世凱其知之否政務處亦當便人循序而進不可便人舍本求末也

羊城日聞

○慎治軍人疾病之一斑（羊城訪函）近日省城招募新軍日見其多各弁兵不免時有發生種種疾病之事現由督中議定新章凡弁兵偶染疾病輕者送往軍醫學堂醫治重者送往中法韜美醫院醫治所有醫治病症除醫藥費用不計外每日伙食尚須照派例如韜美醫院每人每日銀一毫半軍醫學堂每人每日銀一毫其餘均在弁兵月餉內扣給云

○法政學堂儉約（羊城訪函）法政學堂自設立以來經費不甚充足故監督提調各員對於學堂內所辦各事悉從省儉閒堂中伙食不獨各學員多係自備即辦事人等亦多在學堂會食一次者未開考以前亦每日祇在堂會食一次大約考課後定當每日會食如常云

○東莞合會辦清鄉（羊城訪函）東莞一縣盜賊向來繁多前曾屢由該縣紳民來省稟控當由大吏委派蔡知縣前往舉辦並責成東莞縉令會同認眞清理現縉令已會同蔡委員往四鄉各處親辦拿獲賊盜甚多約一年方可竣事昨已有稟報來省矣

○于式枚決意去粵（羊城訪函）于學使自奉諭裁撤學政例應回京供職即決計俟奉到部文即行預備啟程入京日前岑督因往拜訪于學使便中詢問此事頗有願留之意詎于去志甚決謂不可強其常時與法政學堂監督各員談論亦並無留戀粵省意見云

○周榮曜當店封後轉聞　各當所存生息資本銀兩向係由藩司發帑轉發招領昨有當行稟首容公成以此次怡生當係周榮曜案查封向有存貨請將該當前此勻領紋銀並息銀七千八百餘兩在於封存收價貨價撥還等情赴稟司藩司憮稟是否可行仰廣州府查案核飭番禺縣遵照辦理

○岑督實行防疫政策　岑督因時疫流行前已通飭巡警各局收埋死鼠各局已一體遵照辦理十八日又訪聞城廟內外仍有乞丐手攜死鼠向鋪戶民居乞食及往戶人等有將死者衣物在街巷及宅內焚燒以致穢氣鬱蒸最易傳染查光緒二十七年時陶前督部堂曾飭善堂在郊外起建石房飭令將死者衣物携往焚化因此岑督現特札行巡警總局南番兩縣嚴飭各段巡兵隨時督令清潔夫役每日將各街認眞打掃乾淨不得再有堆積穢擺草一切腐敗污穢之物乞丐之流祇准檢取鼠赴局領價不准携往沿門求乞如有手携死鼠之人沿街乞食立即嚴行拘懲凡有死喪之家無論是否疫症均不得將死者衣物在街巷及宅內焚化以免穢氣傳播並由局一面出示仍將城廂內外各處斃命之人如何病由逐日查明呈報幷由縣論飭善堂紳董托緊多僱人夫隨時收取死者衣物送往石房焚燒將灰埋藏地下以免傳染云

○集公司以領版權　雙門底之開新時敏各書店日前鐙上海之文明書局竊控將他書籍翻刻發售一節已登各報昨開新各店司事等以自無版權未免爲人挾制故集商議擬集股本六萬元開設編繹書局定其名編繹兼製學校用品名爲有限公司現已集得股銀四萬有奇俟定六萬之數便稟請商部及本省之商務總局請給版權並聞欲賃城內之禺山關帝廟以爲公司地位云

○東道因母病稟假歸里　人子宦遊遠方不獲承歡膝下高堂苟有疾痛自應稟假歸里親侍湯藥以供子職而慰親心讀李審陳情表所以不禁下淚也月之望日周道學淵接到兩江督轅電得悉老太太抱恙日昨周道即赴督轅稟陳此情已蒙給假隨稟辭定于十九日附搭商輪返安徽侍養云

○岑督演說教練　十八早岑督往將弁學堂閱看學生操演馬術探縱矯捷尚覺可觀閱畢又往北較場巡視新軍督協統新軍第一第二標李道潞麟等督哨官及各教習戎裝迎接岑督入營巡視一遭並登堂演說發揮教練二字精意營哨與新軍兵丁在兩傍靜聽演說既畢岑督乘馬往來馳騁數次隨往看軍醫學堂勉勵各學生勸學慎業蔚爲有用之材比閱畢回轅時日已亭午日間尚須往燕塘校閱各軍云

○火警例誌　十八日早四點半鐘時候城外眼鏡街美和堂茯苓店因煮茗失愼燒去該店幷延燒左右店鋪約十間鄰近水龍人力齊施始行撲滅

○十八日鐵路總公司議案　一議前接港函稱分局與團體會混雜擬將分局遷開經已復函請分局自定現尙未接回函可否再函詢情形請示覆（決議再函詢問情形）二議香港分局函稱費用已乏請再撥三百元俾應支需等語應如何發給請衆公定（衆議仍由總公司照撥即定廟務延糸手帶港）三議可否將十五日所定告白大會分函各外埠（衆決議）四議函覆黃碧珊兪請賀力擔任路事（衆決議）五議再函梁欽使補述後派官款六萬兩請其示覆（衆決議）六議現總公司費用已懸應否照前議由總商會各堂會行支發應用請公議（衆議由九善堂院總商會每撥銀二百元）

○水災之影響於磚杉行　近日西潦漲發冲潰基圍疊紀於報茲聞廣肇府杉木行及磚窰行虧折最大杉排被冲散者損耗約十萬兩有奇磚窰行被冲去磚朴矛草各項約耗十六七萬工人輟業無所得食生意亦一併停歇云

○廣祥庄與銀行交涉之實情　昨錄銀行抵制廣祥庄一則茲悉廣祥昨年代濟隆股東王某出單後經王某票稟各官提由商會論廣祥綫交俟本案訊結後再行分別飭遵廣祥並論辦理並非抗不遵還現聞銀行之明理者亦不公認當日所派之傳單云

○粵陽鐵路接上海電　十七日粵陽鐵路總辦陳宜禧接到議王清穆由上海來電照錄於下香港華興隆金山庄陳宜禧冬電暨部札計達上月十九二十五兩函均悉已電詢岑督得覆再行電知仍希趕速選辦穆條

○鄉人燬公局活劇　順德縣屬水籐堡共有五鄉故設有五鄉公局該局每年所收租項不下一萬八千餘金惟近地大紳何某梁某在局把持以致熱心之士欲提欵興學而未果近者西潦澎漲附近之玉帶圍防有崩缺之虞而該局向來原備有杉木樁及蔴包等物以爲救護基圍之用故鄉人率同往取以爲防備無如此物經已無存鄉人請領欵採買局紳又不允給乃不兩日間陸涌附近圍基竟被潦水衝決鄉人大爲公憤月之十三日乃將該公局發火焚燬局紳具稟順德縣縣令拘犯其情實其不知保衛鄉鄰云云噫水勢暴漲急若燃眉遠地善堂般富商須籌費往救况地近而有公欵乃不允提是無公益心宜乎其縣令責其不知保護也

○督牌局催領牌繳餉　日前督牌總局移縣派差查明未認牌費各店催領官牌幷論担餉百家將欠餉一萬二千元限期清繳政行做信堂後奉前因十八日已遵飭各家限期二十日內將欠餉彙繳其未領牌各店亦經切勸領牌免于查封云

○飭核承充西關戲院案　去年長壽寺產業監工委員將福星街改建戲院稟奉批准在案現有鳴盛公司商人認繳學費承充戲院由馮委員摺呈轉稟學務處請飭善後局核議奉批該公司承充西關戲院商人每年認繳倭級師範學堂經費七兑洋銀一萬三千大元先繳按餉銀三千大元尾季扣抵認定之數按月上期勻繳以辦足三年爲限兩屬情殷報劾應准承充惟細核所議章程聲叙尙未明晰省河各碼頭向須納租該戲船在源昌街停泊應由該公司自行議租戲院開辦伊始展限十日起餉爲日過多應改爲三日其知會巡船廳及巡警兵役尙可行其餘各條是否盡合此外有無未盡事宜均須預爲查核俟飭善後局會同巡警總局核議飭遵幷由該商等認定碼頭租銀起餉日期改訂章程取具殷實店舖保結一併呈明善後局核明轉稟再行給予開辦仰候級師範學堂工程委員兼台承寺產業委員馮令轉飭遵照按餉三千大元銀單一紙及章程摺均存

中外新聞

○日美不免互訟　東洋汽船會社美國九去月十五日可到舊金山然該船一到而該會社必與美政府爭論因前數日美國九到檀香山時被檀香山稅務司擬罰該船主數千金謂其干犯工商部所立看待大艙搭客之例也該例謂大艙搭客要分男女位每用優椅坐食及訂限火食若干該船主不允遂罰遂將該船扣留是以由公司具保單二萬五千金始將該船放行爲會社年待金山之總理參華利因公外出乃詢之署理人夏賤橡夏匯謂工商部之例祇論歐洲人之事非論亞洲人之事也且日本人勢難男女異處除非用門鎖閉之耳然用門關鎖又碍其自由且日本古俗每每團坐而食况該會社各船與新舊公司船亦無異云惟聞稅務司按例辦理則別公司船亦不免擬罰也

○直鄂兩督合防汴省會匪　河南彰德府自馬路改爲宿站糧價陡漲又值秋操驛地惡民人心不定以致謠言四起會匪乘勢煽惑將與鐵路教堂爲難幸直督派兵彈壓目前尙無舉動汴省兵力單薄南幹鐵路原有陸營保護因亂不靖調往勵匪至今仍未調回信陽至鄭州站州縣時有會匪傳單鄂督查知情形札飭張營官帶兵梭巡以防不測

○奉天中日兩國官場聯絡　奉天將軍趙爾巽因其部下報告日本人在東三省之舉動時有錯誤大非疎通彼此意見之道欲親自面晤大島關東總督又以中國向例地方官不得擅離任地三十里以外乃派道員陶大均代往面謁大島總督藉陳厥來誤會事實之眞相並表明以後願彼此益相親密之意

港事要聞

○照章不准洋鹽運銷出口　德商某在本港裝運洋鹽二百包往申擬運赴津稟該管領事函請滬道咨關驗放行上海道瑞徵以洋鹽向例不准運銷進口業已照章駁覆

○庇厘拿士遺業　已故定例局紳富商庇厘拿士之遺業經其承業人矢誓稟領計値銀二百四十二萬四千七百員須繳衙費銀約七萬二千員

○拆屋續誌　昨錄政府撥欵購回不潔屋宇毁拆一事茲再探悉詳細消息政府撥欵二十五萬元贖回荷李活道皇仁書院對衛不合衛生屋宇五十一間又有承接起造人李炳承接將屋毁拆後建二街其承辦工費二萬九千元聞合約所訂限至本年西十一月竣工查屋業寬闊共計二萬九千方尺建街一條二十八尺寬又街一條三十尺寬所餘三百七十五建作屋宇

○派員查辦建屋新例　十八日本港官報佈稱政府派委員查察潔局辦理衛生及建屋新例是否妥當否則如何改良政府人員施行例章是否有違例腐敗之事聞派委員共六人計開議例局紳普樂及曉滑潔淨局紳堪富利士及哈龍馮華川劉鑄伯諸君以羅蘭爲查辦司理員各派員之權限有如臬署無異議各員可勒業主將屋契交出查核可關証人到問口供若有犯毁謗之罪者可以重責且隨時可將屋業查探云

○府案　某婦因未領執照擅將三月大之孩屍遷移被拘解訊官判罰銀十五元○小童孖牛仔年十四歲因行爲不良被控到案據差弁哥頓稟稱禮拜四晚約九點半鐘第二三街居民夜間出遊驅逐疫鬼施放爆竹擺檯呈案督院病人故抄錄各放爆竹店屋門牌以便稽查詎居民等沿途追隨加以呼喝該童竟敢向着對我譏喝隨即逃走我即將其拘拿等語官訊後判罰五元否則監禁十四天並傳童父到堂飭令歸家後將童大加教訓○李慕吉潘其光二人因在廣州灣劫殺經法官移文來港櫓解一案昨經審質判暫將二被告監禁候港督有令然後解交法官

大英壹千玖百零陸年伍月拾肆號禮拜一

香港華字日報附張

光緒卅貳年歲次丙午肆月廿一日

往上海日本各埠檀香山舊金山等埠

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客駁往歐洲各國大呂宋間拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗及東西輪船公司各輪船啟行日期開列

○多力
○滿州
○急狄
○西伯利　准四月廿五開行
○蒙古　准閏四月十四開行
○毡拿　准閏四月廿一開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下

○亞米利加丸
○日本丸
○[illegible]國丸　閏四月初三開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山　諸君搭船船上人員均以禮貌相待飲食茶水床厠一概妥當茲將附搭大船往各埠客位列下

往上海每位銀十二員　往長崎每位銀十六員
往神戶每位銀十九員　往橫濱每位銀二十員
往檀香山每位男客金銀五十員另稅金銀壹員女客加收金銀五員
往砵崙　往舊金山　往些路　每位男客金銀五十員另稅金銀壹員女客加收金銀五員

本公司兼接載搭客駁往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駁往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第肆號本公司詢問便知恐如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖　庇老等埠本公司俱有船駁載到埠妥善無悞凡附貨物必須預未開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內彌何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年七月十九日

花旗輪船公司　代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　代理人　惠利化士謹啟

大阪商船會社

准期常周往來中國之南及台灣上海等埠

往汕頭厦門福州上海

○明石丸　准四月廿四日開行
○蘇州丸

前往汕頭厦門淡水埠

○大義丸
○大仁丸　准四月廿七日開行

前往安平汕頭厦門埠

○舞鶴丸　准四月廿三日開行

啟者本公司有堅固快捷火輪船如上船客准期往來無悞且通船配致電燈上等一號客位華麗堅捷可稱兼接直透貨客往上海及揚子江各內埠者本公司上海分行亦有火船轉駁十分妥善貴客欲搭船附貨者請移玉至德輔道中門牌八號本公司辦房面議

光緒卅一年六月廿五日　大阪商船株式會社謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○海晴　前往廣州灣赤坎硇州等埠　准四月廿二日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議價脚相宜此佈　合安輪船公司謹啟　四月十六日

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○海南　前往海口北海埠　准四月廿一日下午七點開行
○香港　往海口海防埠　准四月廿二日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請到本行面議此佈　孖地洋行謹啟

啟者本公司有堅固快捷火輪船名
○金邊　前往安南西貢埠　准四月廿二日開行
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議此佈　四月十三日　上環和盛威內聯興公司啟

啟者本號茲有堅固快捷那國火輪船名
○報安到　往烟台牛庄埠　准四月廿六落貨廿七日開行
貴客欲搭船附貨請至小號面議水脚格外相宜此佈　四月十日　廣茂泰謹啟

啟者本號有堅固快捷火輪船名
○海殿　前往廣州灣硇洲赤坎埠　准本月廿一日開行
○客欲搭船附貨請到號本號面議此佈　四月十五日　志和號謹啟

啟者本號茲有自置堅固快捷火輪船名
○金陵　前往西貢埠　准即日落貨廿一開行
○金山　往汕頭西貢　准搭男女客　准十四落貨廿二開行
貴客如欲搭船附貨者請到本號面議此佈　四月十三日　萬發號謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○他打　前往上海日本等埠　准閏四月初一日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈　四月十三日　昌興輪船公司謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○海壇　前往汕頭厦門福州埠　准廿二上午十點開行
貴客如欲附貨搭船者請到本公司面議　四月十二日　德忌利士公司謹啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○地理文　往日本域多厘打金廊等　准閏四月初四日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本行面議可也　四月十六日　天祥洋行謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○捷陞　前往天津埠　准四月廿九日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈　四月十七日　渣甸公司謹啟

啟者本公司有堅固快捷火船名
○柯波丸　往星架波哥林保砵息馬些路倫敦安渭等埠　准四月廿三日天明開行
○日光丸　前往長崎神戶橫濱埠　准四月廿三正午開行
○八幡丸　前往他士麥尼亞島湯士威路庇厘士賓雪梨孖利畔等　准四月廿五日正午開行
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議可也　日本郵船會社謹啟

往日本砵崙花旗

啟者本公司茲有堅固快捷火船名亞笠被准四月廿九日開行前往神戶橫濱砵崙內地各埠　貴客如欲搭船附貨者請到德輔道本公司面議此佈

丙午年四月十四日　順昌輪船公司啟

正和堂告白

啟者本堂開設藥肆生意已閱十有餘年藥品之佳價錢之公道想　光顧者久已洞悉無庸贅述茲特分設支棧在皇后大道西門牌第三號即大水坑口對面專爲利便　光顧者起見所有貨物價錢均照本堂一式再者本堂正舖支棧向無揭借担保如有揭借等情概與本堂無涉謹恐　光顧者未及週知故特登報告白希爲垂鑒

光緒三十年十二月廿二日　香港正和堂主人謹啟

接續帆旗

啟者本號承接各款帆幟布幅漆器膠各款旗幟衣服快捷堅固不誤　諸君光顧請到中環街市側朝市利街門牌三號國機面議

癸卯正月十七日　活記謹啟

寓告白

[illegible]

洋面火險燕梳告白

啟者本行代理洋面火燭燕梳多年專保輪船來往各通商口岸兼保岸上屋宇舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘有不測賠償快捷規矩妥善　諸尊光顧請移玉至上環[illegible]街門牌第十八號本分局向陸寧周會面商是荷此佈

光緒廿六年五月初六日　[illegible]謹啟

重慶戲園

（華記演山玉梁壹班）

廿一起再演三日三夜

（日）○正本　春娥教子
○出頭　李[illegible]情

（夜）新[illegible]

貴妃床一元　對號位[illegible]　椅位收[illegible]　板位收[illegible]

飛素閣

[illegible]

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○安大　前往烟台埠　准廿四落貨廿五日開行
○芝利旺　前往八打威三巴冷泗水孟家室等埠　准四月廿八日落貨廿九日開行
貴客如欲搭船附貨者請到上環文咸東街本公司面議　上環鴻安公司謹啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○惠州　前往天津埠　准四月廿二日開行
○松江　前往伊路宿務埠　准四月廿二日開行
○大名　前往小呂宋埠　准四月廿二日開行
○濟南　前往新金山埠　准閏四月初八開行
貴客欲搭船附貨請到本行或上環本行船務分局面議　太古洋行謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○得富利　前往海參威埠　准四月廿一日開行
○思利非亞　往星架坡庇哥林保夏威咸北埠　准四月廿一開行
○晏打沙路　前往橫濱神戶埠　准四月廿二日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈　咸北輪船公司謹啟

啟者本號代理威蘭洋行堅固快捷火輪船名
○堀士北　前往海防埠　准四月廿一日開行
○大利臣　前往海口海防埠　准四月廿一日開行
○亞邊律　前往海口海防埠　准四月廿二日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本號面議此佈　上環代理人源[illegible]謹啟

源盛公司

啟者本公司實備資本式百萬圓專做酒理保業生意兼辦燕梳承保各通商口岸輪帆船貨物岸上屋宇傢私物業無水火意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善　諸君光顧請至文咸西街門牌四十八號本公司寫字樓投保外埠則由代理人接辦仰祈惠顧不勝厚幸

光緒卅壹年二月初一日　總司理人吳理卿啟

和發銅鐵洋貨

本號自辦外國[illegible]鋼鐵大小[illegible]鐵洋貨船上[illegible]一切俱全[illegible]請移玉至香港中[illegible]德輔道東門牌第三十四號面商是荷

庚子年五月初四日　和發號謹啟

香港華字日報行情

丙午年肆月拾玖日禮拜陸入口船期列左

英國測量船名林布刻
中國火船名廣利 由羊城載來雜貨 招商局
德國火船名富美 由羊城載來雜貨 [illegible]
英國火船名山西 由鎮江載來米麥羊皮 太古洋行
日本火船名若狹丸 由橫濱載來煤雜貨 日本郵船
[illegible]國火船名加士多 由基隆載來石煤油 麥邊洋行
日本火船名[illegible]丸 由安平廈門汕頭載來雜貨 大阪商船
英國火船名惠州 由羊城載來雜貨 太古洋行

式拾日禮拜日入口船期列左

奧國火船名道華 由吉[illegible]載來雜貨 天祥洋行
那威國火船名謙參路 由海防海口載來米雜貨 [illegible]昌洋行
德國火船名[illegible]那來也路 由暹羅載來米 山打威刺
德國火船名[illegible]加那大利 由海防載來雜貨 源昌利刺
那威國火船名[illegible]土丹達 由暹羅載來米 多順行
英國火船名海壇 由福州廈門汕頭載來雜貨 德記利士
英國火船名亦生 由蕪湖鎮江載來米 [illegible]公司
英國火船名金陵 由羊城載來雜貨 華[illegible]
中國火船名美富 由上海載來雜貨 招商港局
德國火船名富士地刻 由漢口載來芝蔴雜貨 威北公司

法國郵船名保利尼仙准肆月廿式日[illegible]開行往[illegible]西貢星加坡[illegible]
英國郵船名[illegible]伯利安准肆月廿五日正午開行往[illegible]
英國郵船名地利尼准肆月廿陸日正午開行往石叻庇能哥倫坡[illegible]
德國郵船名比連士[illegible]准閏肆月初壹日正午開行往星架坡庇能[illegible]
英國郵船名英國丸准閏肆月初叁日正午開行往上海日本[illegible]
英國郵船名蒙古准閏肆月拾肆日正午開行往上海日本[illegible]香山舊金山
英國郵船名[illegible]准閏肆月廿壹日正午開行往上海[illegible]
英國郵船名日本丸准閏肆月廿[illegible]日正午開行往上海日本[illegible]舊金山

往小呂宋 [illegible]
往[illegible]金山 [illegible]
往[illegible]

往廣州灣[illegible]○火船名[illegible] 廿壹日開行
往海口海防[illegible]火船名[illegible] 廿壹日開行
往[illegible]○火船名[illegible] 廿壹日開行
往星架坡[illegible]火船名[illegible] 廿壹日開行
往烟台牛莊[illegible]火船名沙刺 廿壹日開行
往上海[illegible]火船名[illegible] 廿壹日開行
往汕頭廈門福州○火船名海壇 廿式日開行 德記利士
往海口海防○火船名香港 廿式日開行
往[illegible]
往[illegible]
往上海[illegible]
往[illegible]
往長崎神戶橫濱○火船名日光丸 廿叁日正午開行 日本郵船
往星架坡[illegible]
往汕頭廈門[illegible]
往上海日本○火船名比華[illegible] 廿叁日開行
往汕頭廈門[illegible]福州上海○火船名明石丸 廿肆日開行
往上海[illegible]
往[illegible]
往烟台○火船名安大 廿五日開行
往廈門石叻[illegible]火船名豐[illegible] 廿陸日開行
往[illegible]
往烟台牛莊○火船名[illegible]到 廿柒日開行
往汕頭廈門[illegible]大仁丸 廿柒日開行
往[illegible]
往[illegible]
往[illegible]
往[illegible]
往天津○火船名[illegible] 廿玖日開行
往上海[illegible]○火船名[illegible] 初壹日開行
往倫敦[illegible] 初壹日開行
往[illegible] 初叁日開行
往[illegible] 初陸日開行
往[illegible] 初柒日正午開行
往[illegible] 拾壹日開行
往[illegible] 拾陸日開行

[illegible]

船期廣告

○日本郵船公司火船名八幡丸拾捌日由長崎開行約廿式日到港
○日本郵船公司火船名日光丸拾玖日由小呂宋開行約廿壹日正午到港
○中華輪船公司火船名和[illegible]月初壹日由[illegible]西[illegible]開行[illegible]來港
○昌興公司火船名中國皇后[illegible]由溫哥華開行[illegible]來港
○花旗輪船公司火船名蒙古[illegible]初玖日由舊金山開行約閏月初五日到港
○日本郵船公司火船名[illegible]拾式日由[illegible]開行約廿叁日到港
○日本郵船公司火船名阿波丸拾[illegible]日由神戶[illegible]開行[illegible]上海來約廿壹到港
○[illegible]公司火船名南生拾式日由加[illegible]開行[illegible]到港
○天祥洋行火船名地理文拾五日由上海開行來港
○鐵行公司火船名[illegible]華拾陸日由星架坡開行來港
○日本郵船公司火船名[illegible]保丸拾陸日由孟米[illegible]開行約初五到港
○[illegible]行火船名[illegible]和[illegible]由星架坡[illegible]開行來港
○太古洋行火船名[illegible]拾捌日由[illegible]開行約廿[illegible]日到港
○[illegible]公司火船名[illegible]拾捌日由[illegible]開行來港
○[illegible]公司火船名[illegible]拾捌日由[illegible]開行約廿[illegible]到港

又沽[illegible]
[illegible]

廣告

公啓者本公司現收小股弍百五十餘萬申計已集的欵一千二百五十餘萬外埠外府不在此數是公司之大局已成商辦之目的已達自應從速稟請立案奏定商辦經于本月初一日由九善堂七十二行各代表員集衆投筒公舉權理五人稟奉　岑督批飭將總協理赶緊舉定接收路事方能奏咨立案以符商律等因旋於昨初五日集議以本公司總協理係以二萬股一萬股例推舉與奉催接收路事之總協理不同祇應易名爲總副辦名位以示區別而專責成並認同當即舉定以投筒占最多數之鄭陶齋翁爲總辦黃紹平翁爲副辦許雲濤翁周驥台翁左小竹翁李敬寬翁黃碧珊翁羅寶臣爲坐辦稟覆　岑督奏咨立案永歸商辦并飭迅速籌議接收路事妥辦等因查粵路商創商辦與湖北官辦湖南紳辦不同自應舉商董担任不必官督督辦致生疑懼除稟　鄂督張香帥　江督周玉帥暨北京　商部外爲此函告台端分布同胞踴躍認股俾得集賚開辦查佛山三水支路久已行車高塘幹路工程已本所有接收路事昨經登報請各股東各抒所見尅日獻議俾得集思廣益從速接收妥辦以定人心而維大局　諸君子留心路事凡有所見幷乞　示知一切至禱至感專此敬請　崇安

列位先生大人鈞鑒　初八夕　三月日

商辦廣東粵漢鐵路總公司緘發

商辦廣東粵漢鐵路有限總公司

列位先生大人　閣下　敬復者昨接奉初八夕發來華翰始知本月初一日　貴總公司曾已舉定權理人初五日易名爲總副辦等員諸情已悉鄙弟等忝居代理責任招股收銀惟有始終按照本公司招股章程同担義務又承函示請股東愈議等因查各股東遍居各處一時未能遍知祇將來函登諸報端而已專此奉覆幷頌　鈞安　丙四月十四日

商辦廣東粵漢鐵路公司香港分局代理人仝頓

元發行　廣萬祥　聚昌隆
德成行　廣茂泰　日昌
萬安公司　合興行　肇豐
豐泰　普安公司　黃祥華
楊西巖　萬祥源　明新
裕德盛　昆茂行　鴻裕
恒記　公源行　陳席儒
乾泰隆　公有成　陳賡如

三宏實業按揭聚及代理有限公司　派息告白

啓者本公司經已集議開派上年老本息銀照例登分週算茲定於四月十五日開派屆期請携息摺到本公司收取是荷此佈　二月日

丙午年　三月廿五日　司理人何星儔謹啓

廣告

公啓者近閱省報本月初一日省中有人在愛育善堂公舉商辦廣東粵漢鐵路有限公司權理人之事深訝此說不確蓋一則與本公司之招股章程不符二則亦商律之所無查商律不是本國之商律係大清欽定頒行之商律不遵守商律便是悖旨又省報有登公舉權理人之告白始則離明在本月初一日舉行繼又忽改爲本月初十日至於被舉之人員如左小竹周驥台二君一則爲廣西籍人一則爲浙江籍人與廣東二字不符且一則爲綱商符札委之總辦一則爲陽江開總辦皆爲宦海中人與商辦二字尤相背馳當經本會於四月初五日集衆會議決不公認本會有維持本鐵路公司之責除備函忠告總公司之外特此登報佈　聞

（香港鐵路股東團體會總綱開列）

一定名爲廣東粵漢鐵路公司香港股東團體會別處股東到來一體歡迎此會純由股東組織而成與代理收銀等本局不同

二以助成商辦廣東粵漢鐵路公司及保全本公司各股東之資本爲兩大宗旨

三調和紳商以固團體令保全商辦三字

四監督辦事人員凡未選之先必使將其選擇既選之後便其爲己察公

五維持商律凡公司辦事必本於商部新頒之商律而行稍有悖違則行忠告忠告無効可向商部稟究

六另設股東獻議粘存一部凡股東以認股名號獻議來文一律粘存俾會議時提議

七該股東團體會所有費用不動公欵不擾人簽助該項係楊西岩陳席儒陳賡虞三位經助銀一千元但隨後股東樂助亦聽其便

八本會成立之後如果總公司所辦各事確能遵守商律此鐵路之前途亦能事事就手可以無需本會之處然後從長計議可否解散

光緒卅二年　肆月　十八日

商辦廣東粵漢鐵路有限公司香港股東團體會啓

□生梳打

本號加選精工上料自製雪白梳打發行諸尊採辦請到香港中環英□里口門牌第拾三號面商是荷

光緒卅二年　二月初八日　明生號謹啓

告白

啓者本號有貨倉一間在干諾道西近海旁即煤汽局右鄰名曰全美新棧門牌一百八十四一百八十五號三面通爽光明上落洵堪利便貯貨無變壞之虞出入無電車之阻料理週到租價相宜按揭亦合特此佈告

丙午年　三月初三日　上環泉興銀號謹啓

貴重物業出投

茲承業主命將以下所開貴重屋業定于本月廿一號禮拜壹日即華歷四月廿八日下午三點鐘交拍賣人投勿先生在其鄰爹利街拍賣所分二段當衆出投

第一段　在田土廳註冊名爲內地段一百二十號昔臣B分段第一號及內地段一百廿二號昔臣B分段第一號連上蓋洋樓一間即堅道門牌廿九號東邊深一百三十一尺西邊深一百四十四尺拾寸前堅道闊五十四尺八五後五十六尺五共有七千五百五十七尺丁方每年納地稅銀四十三元八毫八仙該地段揭均益公司本銀二萬八千元自一千九百零二年六月十六號起以十五年爲期每月每千元納壹十壹元共納三百零八元至十五年期滿本息便作清還現計至本年西五月止共納四十七個月投得者欲照承揭項須先聲明否亦聽其便

第二段　在田土廳註冊名爲內地段一百二十號昔臣B之餘份及內地段一百二十二號昔臣B之餘份連上蓋洋屋一間即堅道門牌三十一號東邊深一百四十四尺十寸西邊深一百五十五尺二寸前堅道闊五十五尺三寸五後四十一尺七寸共有七千一百七十六尺丁方每年納地稅銀四十元此段地段揭均益公司本銀三萬元自一千九百零三年十一月六號起以十五年爲期每月每千元納壹十壹元共納三百三十元至十五年期滿本息便作清還現計至本年西五月止共納三十個月投得者欲照承揭項須先聲明否亦聽其便

如欲知屋地詳細及投賣章程請問本律師威[illegible]　拍賣人便知此佈

一千九百零六年　五月十號　伊尹氏　夏士頓　克定　謹啓

天津　廣興居酒庄

敬啓者本號開設天津二十年餘專做各色玫瑰露酒五加皮酒史國公酒萬國露酒桂花露酒爲糰乾酒等俱皆親自揀選上料督工配製故貨色眞實久蒙　仕商稱賞近日消場愈廣中外馳名現年叠往上環南北行街門牌第三號紹和行代售納　蒙官商賜顧請移玉步躉買零沽任便採辦此佈

丙午年　正月廿二日　紹和行內廣興居啓

遷寫字樓告白

啓者本公司總寫字樓現遷卜原舖頂樓凡有來往銀両請交至大道中一百七十八號頂樓本公司寫字樓蓋同圖章爲據來往書信亦請逕交該處爲盼此佈

光緒卅二年　四月初七日　大德公司啓

恭頌　易沃林先生　弟余永南頓首

弟余永南係新寧荻海儒村人因染紅雲血癬之症滿面浮紅經有數年延醫十餘家均皆罔效幸省城大新街廟前約永發鏡店世兄謝厚坪力薦明醫救弟聞衆友稱說易沃林先生眞有華佗妙術弟踵門求治確有妙藥靈丹不滿三月遍體全愈清楚無以報德淌登報章以誌不忘並告同病者知所問津云耳

先生館在粵東省城十三行德興街北約

分館在粵東佛山黃傘大街

光緒卅二年　四月　初五日　謹啓

名醫代表

貴主政韓南先生以名孝廉世傳方術官師時與海內名家相討論深得醫學眞傳爲同鄉諸公所倚重去年駐港兩月求診者日益于門應手奇效嗣有羅定之行兩請方論者前後相望于道今春返港仍駐上環大馬路黃頌堂九藥舖向之診先生而不遇者乃今藥遇焉吾爲藥遇先生者幸爲未遇先生者告

丙午年　正月廿三日　同鄉京□　程友琦　梁士詒　吳尚廉　胡彤恩　公啓

三井洋行　明治火燭　燕梳公司　告白

啓者本行代理明治燕梳公司開設經有十餘載矣專保岸上屋宇并舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎立即賠償快捷妥當茲香港分局設在文咸東街門牌五十二號永豐隆號內朱松初朱壽初先生　澳門分局在船澳口街廣章號內賀穗垣黎潤生先生　省城分局在十八甫瑞芳洋紙號內林鶴琴林達卿先生　佛山分局在直義街瑞芳洋紙行　新會城江門分局在長與街源德號內蔣燊南黃耀廷先生　西南分局在河傍街瑞源銀號內鄧式如先生　梧州分局工九坊街滙安銀號內潘□堂先生如　官商欲就近在港投保各埠火險可到本港分局面商亦可通融辦理此佈

丙午年　正月十七日　三井洋行啓

全安保火險公司　派息告白

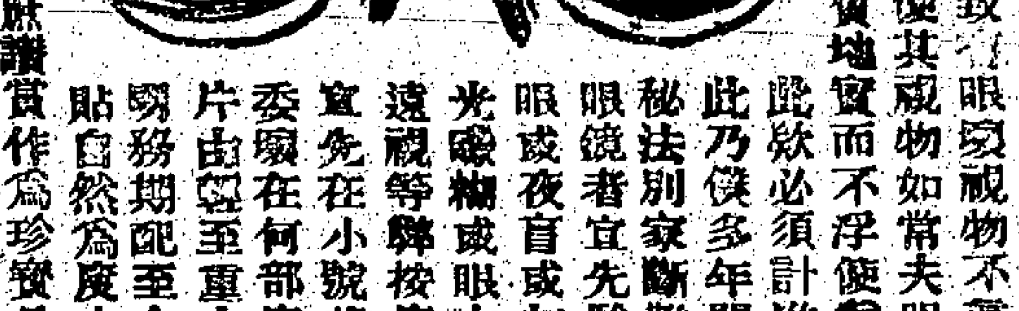
啓者本公司乙巳年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於二月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

丙午年　正月廿二日　總司理人屈少岐啓

香港小呂宋源盛滙理實業有限公司　派息告白

啓者本公司乙巳年股本息銀經已集議照章派息壹分算定於三月初一日開派屆期　各股東請携息摺到本寫字樓收取是荷

光緒卅二年　二月念六日　總司理人吳翊如謹啓



拉薩刺時驗名眼鏡

敬啓者僕巧製眼鏡多年凡有水晶明石其能透光助視者親自試驗考察擇其淸亮實而不浮者製造爲鏡定其原質量其透力凡近視遠視眼矇無論年高年幼有患視物矇矓者各個其患恰補其偏至若因病傷眼或近燈火太多者勞眼力致有眼矇視物不眞者亦有適宜之晶鏡補助便其視物如常夫眼鏡之爲物首重透光玲瓏質地實而不浮使戴者眼覺自然故此欵必須計准光綫乃能奏效此乃僕多年閱歷深得製鏡之秘法別家斷難及此故凡需用眼鏡者宜先驗明分其老眼鷄眼或夜盲或起翳蘭花致令眼光矇糊或眼中花影或近視宜遠視等弊按息配鏡凡欲購者宜先在小號將眼試驗査其原委須在何部患因何致試用鏡片由遠至近由近至遠度數分明務期配至合宜透光淸楚妥貼自然爲度本家眼鏡久經中西官商士庶讚賞作爲珍寶凡經用者無不喜其妙處各校書函覆贈頌其利用本號寫字樓內設有機器車計時備造鏡之用凡欲置買者請移　玉至香港大酒店傍書信館對門書面試配如經試不合者分文不取

英一千九百零五年　六月　六號　明晶洋行謹啓

源吉林馳名甘和茶

啓者本堂第一家始創萬應甘和茶及各項膏丹丸散均揀上品地道藥材遵照先賢訂合良方監家傳秘方親自加工依法製煉異常効驗久爲中西推許近多無恥之徒假冒我源吉林招牌欵式用僞藥混充射利貽害非淺　諸君賜顧請認源吉林招牌庶不致悞

萬應甘和茶　霍亂同春散　衛生戒煙丸
天生貲育丸　萬應婦科丸　萬應如意油
□□益壽酒　小兒疳積散　參茸衛生丸

○老舖在粵東佛山汾水龍聚街三昌顏料店開張
○一在省城太平門外興隆中約廣和顏料店
○一在香港上環蘇杭街源廣和銀硃店發兌

光緒卅二年　二月　十三日

粵東香港省城佛鎮源吉林謹啓

永濟輪船開行告白

永濟輪船每晨七點半鐘往澳下午除水旬改期外兩點半鐘返港惟每逢禮拜下午拜日晨捌點鐘往澳下午兩點鐘返港特此佈聞
丙午年肆月十弍日 公司謹啟

往星架波等埠

啓者本行茲有快捷輪船名卜參號期于四月二十二日落貨二十三日開行直往星架波加刺吉打等埠貴客如有欲附貨者請到中環紹昌洋行後便同街本號房面議是荷此佈
光緒三十二年四月十七日 謹啟

往墨西哥船期告白

啓者本公司和列治輪船準於閏四月十六日開行往墨西哥士爾打古魯丹並轉駁內地各埠船上床位寬濶茶水福食豐足招呼格外妥當貴號有貨及客附搭請早日到本公司掛號爲禱此佈
丙午年四月十七日 中華輪船公司啟 廿日

龍飛馬房告白

茲者龍飛馬房常有時款雙單觀音兜車又有雙單街馬租賃如貴客光顧請發得律風閏四百三十二號便是燈籠洲龍飛馬房或請移玉步到石步梯下便志昌金銀舖內打得律風亦可若貴客在石塘嘴或要雙單觀音兜車或要無篷馬車或要金山大馬觀音兜可閏酒館打得律風閏四百三十二號即龍飛馬房價錢包宜至於雙單街馬擺在環街市口一擺水坑口處夜晚一擺石塘嘴義益街口處一擺會方園對面處價錢可以面議
丙午年三月廿七日 本馬房告白

衛生尾賃

鴨巴甸頸灣仔道門牌一百八十三號一百八十五號一百八十七號陳京里一號二號三號即鴻宏公司後便通日字行車仔公司是也一連三間三層樓地下相通一間有閣三間集水樓陣頷水開尾面向街磚傢俬書光天露京背山面水最致宜人門扇窗口通風光亮悉合衛生機宜准于四月一日租任租客相宜合意者請到文咸東街市斜對面九十四號嘉士敦內與譚翊面談或問收租人譚惠亦可另有律師上下街吉樓門賃
光緒三十二年三月二十日 譚翊臨啟

鴻發輪船公司　火船直往介休秘魯埠

啟者本公司有堅固快捷火輪船壹艘名西番准於閏四月初五日開行前往秘魯介休兩埠該船有五千餘噸大搭客載貨均甚相宜船內侍從皆用華人招呼格外周旋伙食務期豐足腳價則從廉取客位亦極寬舒船抵埠時有德國領事官保護斷無阻滯之虞如貴客欲附貨者請到上環文咸東街本公司面議如貴客或往該埠營謀者請將定銀交來定實客位免額滿見遺是禱
光緒卅二年四月八日 香港上環鴻發公司啟

利興客火輪直往秘魯

啟者本公司之設原為輪船經營往秘魯貴客滿載均暢快自本公司之船行來見大有公益往該埠營謀與昔日多增光亦皆客腳不行日前過限從便上商場日盛往來船均極便宜可為利商便客之證見也貴客家寫船位前到大鐘樓之下經道播威鎮鏢行對面約行二樓本公司辦房給回定單爲據可免額之虞此佈
○該輪船准六月初六日由港開行
○貨物載腳每噸港銀十大員
丙午年三月廿七日 香港東輪船公司謹啟

廣州澳門來往港輪船告白

啓者本公司廣州廣東省港澳輪船現訂禮拜六晚禮拜早來往港澳行客已利便現定由四月初一日起自後來往港澳照下列所訂之價目收取貴客搭船仰希賜顧此佈
○廣州船逢禮拜六下午六點鐘由港往澳 禮拜日上午十點鐘由澳返港
○廣東船逢禮拜早八點半鐘由港往澳 禮拜下午六點半鐘由澳返港
兩船全價來回客票均可通用
頭等西式房每位收三元 來回票收銀五元
西式大餐樓每位收二元 來回票收銀三元
唐式大餐樓每位收一元 來回票收銀一元半
尾樓每位收銀五毫 來回票收銀八毫
大艙每位收銀弍毫 此後如逢禮拜六晚禮拜早務照期啟行間有停船不往澳門定先刊登告白俾衆週知
光緒三十二年三月廿五日 兆安 元安 輪船公司謹啟

法國火輪船直往秘魯埠廣告

啟者茲本公司有快捷堅大輪船壹艘名馬路亦些勞文訂期肆月念八日開行前往秘魯介剌休等埠載船行七千噸之大其寬活可容搭客位壹千位此船本係法國書信船故比別家之船加倍迅速行程計期三十六天可到埠船上寬舒床位俱備辦房人員督理招呼妥善每日福食豐足茶水週到事事從長料理務隨後日招徠各貴客到埠有法國領事官保護平安登岸斷無濡滯阻碍之虞凡貴客有志遊謀於該埠者請搭此船前往且客位水腳比別家額外相宜價收取如欲定位附貨者祈早日到上環福和源棧代理處掛號勿失機會至禱此佈
丙午年四月初七日 法國郵船公司謹啟

和濟輪船公司告白

啟者本公司火船自往秘魯至今足走三水前往秘魯介那埠俱是直往直返無轉駁艱辛及中途埋埠延擱之苦且行船快捷客位寬濶福食豐足茶水週到諸皆順利早已膾炙人口故衆客均喜搭斯船也今本公司因利便鄉親起見募得水船准以月初八日由港開行直往秘魯介那埠貴客腳額外公道招待加意優厚如貴客有意搭船前往該埠者合趁船之外斷無加足相宜務祈早日來港定寫客位以免臨時額滿見遺是荷
（定寫船位處香港）祥和棧 廣昌和 永泰榮 廣昌隆 貨隆號 安榮棧 寶興昌 億盛源 保生堂 生合號
丙午年三月廿三日 香港和濟公司謹啟

客腳大減價

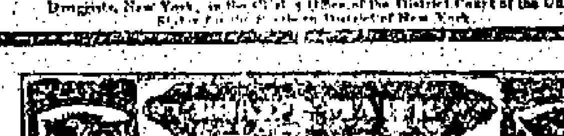
啓者本公司高麗輪船閏四月初八 急西伯利亞輪船閏四月十八 高美利加九輪船閏四月廿五 日起今啟行所有往秘魯架剌天埠之客船腳額外減下每位收英銀式百元如有客欲往該埠請早日到本公司辦房定實以免額滿見知爲要特此佈聞
丙午年四月初七日 花旗公司啓

鄺源敬美國西法鑲牙

鄺源敬牙科大醫士台鑒 弟素有牙患經多人代鑲俱欠精良惟敬先生所鑲儼若生成況價廉術美牙科之翹楚也弟感佩莫名特頌數語刊登報端聊當鳴謝俾牙患者知所就診先生也 敬啟 台安
館設在中環大馬路五十一號二樓華商會所對面
一千九百零五年六月廿四號 香港國民氏大藥房弟麥士路肥啓

代理人香港國民氏大藥房啓

防假冒



敬啟者奴約林文烟付流梨地上品花露水業已馳名日久其氣味之馨香其功效之應驗久為士商共賞無庸贅述茲查有無恥之徒屢以假貨冒沖故特將眞貨之洋招牌紙款式刷印報紙俾諸君有所分辨眞假凡買發客貨宜向吻嗜士洋行採辦甚至零買亦宜向發賣可靠之店選擇庶不至爲假冒者所愚該香水瓶係吻嗜士洋行代理餘無別家祈知之

告白

啓者本行由英一千九百零五年十壹月十五號起接理永安人命燕梳事務前蒙各貴客光顧所有繳交息項請交本行照收并將往來簿帶為蓋此佈
一千九百零六年二月廿三號 代理永安人命燕梳公司廣昌洋行謹啟

恒安洋面火燭保險有限公司派息告白

啟者本公司乙巳年股本息經已集議照章週息壹分弍厘算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈
丙午年三月初二日 署司理陳謹啓

茄楠發客

本號自辦士茄楠朝珠扳指十八子珠茄楠末發售此末專治小兒慢驚癇嘔翻亂等症用之應驗如神老舖在省城街寓港上環大馬路泰洋貨號內
光緒三十二年二月廿二日 省港 兆升鋪啟

仁安保險公司派息告白

啓者本公司乙巳年股本息銀經已集議照章週息壹分弍厘算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈
光緒卅二年二月廿六日 司理人陳說巖謹啟

協安公司

本公司實備香本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞所有保險事宜悉照英例辦理并附揭匯兌各埠銀両諸君光顧請至文咸西街門牌第四十二號本公司總寫字樓是荷此佈
乙巳年元月廿七日 總司理人 吳理卿 譚子剛 啟

霍近拿鐘表首飾遷行

本行數十年來開沽上好金銀鐘表寶石首飾貨眞價實中外馳名今遷往大鐘樓望海必打直街右手便諸君光顧請移玉步 霍近拿謹啟
一千九百零五年八月卅一號

三孖洋面火燭燕梳冷公司

敬者本行代理三孖冷洋面火燭燕梳公司專保屋宇舖棧貨物衣箱傢私等無意外之虞倘有不測賠償快捷規矩妥當諸君光顧請到本辦房面商是荷
丙午年三月十二日 順利洋行謹啟

鄧公司遷售白

香港鄧公司由美國辦來之蓮花牌白鴿號嘜一遷比別家額外價廉物美省港澳各洋貨店均有發售
電話伍百壹拾伍號 總代理處香港中環興隆街

香港中環水□□側威靈頓街口威行號謹啓
光緒卅□……
徐端立怡成公司謹啟
中環荷里活道□□發售處英華醫庄謹啟

廣知錄

丙午年肆月廿□日 附張

扶防有診館價習

張大鵬白濁丸

此丸治白濁黃濁血沙淋尿管刺痛濕熱下注輕症一服痊愈重二三劑收功清楚送下每服五毫上環大馬路二百十七號煜記棧金鄉第四圖

張大鵬始創扶元捷妙樂

此丹……法……腸胃統治各……各症服用一料靈應痊愈收功至速有……啟

生華佗張大鵬 老手醫花柳

包醫難症限日全愈畧列
白濁三日
醫淋打五日
花柳□三日
魚骨痛三日
醫痔瘻半月

美人髮暫停刊

東京薯莨綢發行

啟者本棧自運到頂靚各款東京薯莨綢發行及另有上等馬宸藤席台灣草蓆草帽寄賣貴客光顧請移玉步價甚相宜 一五旦
丙午年四月十九日 中環海傍名利棧謹啟

告白

公啟者商辦廣東粵漢鐵路有限公司香港分局代理人招股收銀弟等始終遵守招股章程特此佈告望爲踴躍付股大局幸甚
光緒卅二年四月十四日
楊西岩 陳席儒 陳賡如 仝啟

新到各種偵探小說發售

萬里鴛上中下 員二　玉雪留痕 四毫五
女魔力下卷 三毫　新蝶夢 毫半
劫後英雄畧 壹員　豪傑細君 七仙
洪罕女郎傳 七毫　官世界 十毫
再生一至十 八毫五　阿羅小傳 二毫五
日本劍下卷 三毫　車中美人 二毫五
彼得醫長 六毫　新法螺 三毫
愛河潮上中下 一元　俠奴血 四毫
海天贖奇傳 二毫　一捻紅 五毫
馬丁休脫一至三 八毫五　毋夜叉 四毫
香港威靈頓街聚珍書樓啟 五十頁

昭隆泰

專辦船隻干片贊臣藥料各款快鏡影相箱常有隘士 打路米也 廊士 西士 上等影相鏡中外馳名并各式影相器具價實相宜貴客照顧定必教妥童叟無欺
（鋪在）香港中環德輔道門牌廿六號
省城十八甫

敬頌張大鵬

張大鵬先生醫術妙手回春窮神入化往往刀圭不用灸技嫻然入已傳播香江名馳海外余晤先生者無論識與不識皆稱爲生華佗惟是先生不欲自矜雖騐秘獨探術希盧扁而自謂不如古人謙德也余夙患瘧如核如癃俱蒙先生湯石畧施內外兼治不數旬日病已霍然自愧無以報先生惟書數言非敢破告同登俾知所超向云爾
丙午年二月廿一日 弟黃棣芳拜啟

證書

山何醫士創設三十六年有餘馳名啟者及源東分支局於各埠又在日本設局已開三十年現設駐中國總局……[illegible]

山何電氣公司主人……[illegible]

○本公司早九點開門至下午五點半止如欲賜臨 倘附械來請寫明姓氏里居爲要
（倘西取新醫請聲明得閱此報）
光緒新曆
光緒卅一年臘月廿九日
香港中環皇后大道大鐘樓斜對門門牌卅四號角頭二樓
山何電氣公司謹啟
（一局分設廣東省城大新街中約門牌第一百七十八號）
省城分局電話第二百號

省港譚馬百良馳名膏丹丸散店

新設在香港上環大馬路三百一十號門牌

百勝珍珠散　萬應如意油

○其餘尚有一百餘種另有價目在門首派送茲不備錄
光緒三十年九月初三日 省港譚馬百良謹啟

雜誌

在山泉詩話

鄒海□

粵鄒海雪先生孤身偏歷嶺西猺峒寶冶詩界探險家也雲驛婚娅風流相映美人知己嶺著千秋所著赤雅張華博物非其比也吾縣黃蔡石比部（玉階）有讀赤雅八首其警句云奇兵出沒相思苑明月笙歌獨脚樓落日暗羅人鮮魏陰風寒做鬼門關香塚土花埋玉骨蠻溪陰雨暗獨滄無家張會聚裳去有恨齒均鬪足來下切之極比部以名進士入官京師與張南山齊名身後遺集未刊□讀少緣秀才「頤年」樓詩伕稿二卷屬余作序集中五言尤多近體劉漁洋論詩稱獨酒清過絕俗而謂海雪爲字字離騷宋心其心折至此余則以明之海雪本朝之仲則爲太白替人嘗於印度洋上讀嶠雅兩當軒兩集台賦一詩云手把鄰黃集豪吟盡酒腸一篇詩涕淚五色繡肝腸風雪摧搖落乾坤鬱慨慷二公今不作獨立視蒼茫

談藪

大小曹

花世界

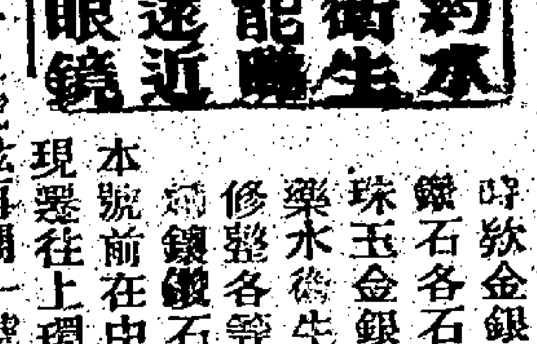
明臨洮總兵曹文詔忠勇善戰其民爲之謠曰軍中有一曹西賊聞之心膽搖是時張李之亂甚熾文詔率兵與戰破賊者頻數終以孤軍失援行次甯遠伏力戰不支自刎而死從子變蛟亦勇略冠諸軍鋒刀下拚死奪其遺骸終能自拔乃以潰卒自成一軍由是軍中以小曹將軍稱之敵聞大小曹之名無不膽落迨洪承疇總鎮甯遠變蛟左督從洪松山敗承疇降清朝變蛟曰丈夫一死耳安能忍辱作降將軍耶乃慷慨誓死虜騎虜之輒碎易終以力不能支遍體鱗傷□後委骨于沙漠

廣騷

輓鄭貫公

老蘭

行文伉直人欲稱君最憐大好頭顱送未犧牲驚濁世
返掉倉皇吾方哭女深愧飄零史筆要分眼淚傳良朋



時款金銀鐘錶
鑽石各石戒指
珠玉金銀首飾
藥水衛生眼鏡
修整各等鐘錶
結鑲鑽石戒指
本號前在中環十餘年現遷往上環大馬路二百九十二號茲再開一號在中環廣角潤德右便壹百四十六號 貴客光顧請移玉步
中環正安 上環成安號 仝啓

遷行告白

啟者本公司寫字樓遷往海傍皇后屋宇第壹號尚於仁孖洗公司即禪臣洋行三樓特此佈聞 十二旦
丙午年三月十六日 大阪商船株式會社啟

辟疫臭粉臭丸臭水發行

啟者日下天時不正各病叢生苟等臭粉臭丸臭水洒於各處專消各等微生物殺蟲蟻蛇蚊木虱汚氣□各疫症誠爲衛生中之最要品者也（茲將價錢列下）
一磅庄臭粉每盅二毫五　一磅庄臭丸每罐二毫五
一斤庄臭水每罐六毫　半斤庄臭水一罐三毫五
一加倫庄臭水每罐一元七五　半加倫庄臭水每罐九毫
諸君光顧請移玉步
香港德輔道二百四十六號廣□行啟
躉買價甚相宜 校行省城其昌街南約十號

德安洋面火燭保險有限公司

啟者本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸君光顧請至文咸街門牌第六十七號本公司寫字樓是荷此佈
乙巳年正月初五日 司事總理人趙煜山啟

新張實不二價

香港真光公司

本公司創設在香港中環大馬路水車館右側第七間門牌一百六十四號專辦各國新式洋貨如袋裝氈帽絨毡色珠被鶴絨被男女絹遮手巾線襪笠衫香水香梘膠鞋膠靴各款綠巾糖菓餅干及所有男女日用各物一概俱全均由各埠親自選辦務以貨真而價不二確乎童叟無欺倘蒙惠顧全一體如蒙 貴客光顧請門牌地步或寄銀取貨亦必格外揀選上等靚貨依期妥附無悞
乙巳年十月十一日 真光公司啟

胡王氏西法接生

胡王氏女師在本港國家醫院專習看護產婦之學業已有年工夫純熟人復穩練經驗家政府給發憑照准執接生之藝現遷往灣比利街九號四樓即大館橫門 諸君慶兆宜男當往邀請襄理堪信妥當或到中環得昆笠街十二號敝館掛號亦無不可特此佈 聞
三旦十 尹文楷謹啟

造大小機爐輪船

敬啟者本廠自同治初年開張至今四十餘年久蒙 貴商光顧遠近已馳名精造新式各種大小機爐輪船等利便堅固巧究異常兼辦外洋環鐵鋼器風前在灣仔今遷往下環大馬路東門牌第壹百八十一號開張前設一機在省河南洲背新街口均造各種大小機爐輪船 諸尊光顧請移至香港小廠面商或省小機亦可均隨其便此佈

光緒三十二年 正月初六日 香港下環大馬路同昇機器廠謹啟

西法接生

啟者李胡氏向在芳城博濟醫局受業美國嘉醫二位姑娘醫師門下專習西法接生嬰兒工夫醫線四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生頒姑娘經師同給薦書准出濟世茲在本港接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞茲遇產難生者回家器具定跟檢齊務至可保大小無虞民心本欲濟人凡求接生請到荷里活道廿五號三樓

光緒卅二年 正月廿三日 李胡氏謹啟

請人告白

啟者本報欲請精通中西印務工人一名要能印銅板等件如有識此職者可到本報樓上問司事人便妥此佈

一千九百六年二月九號 德臣西字日報館啟

李占記

香港文咸東街

新到時款金表金銀間表千里鏡各款時鐘電氣天文鏡各式衛生藥水眼鏡發客

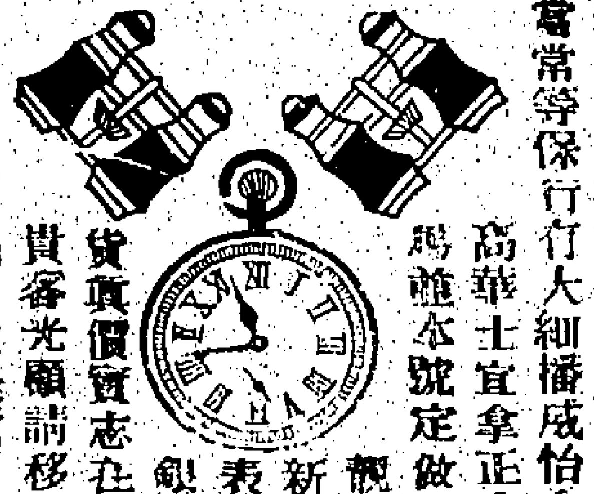
丙午年 四月初七日 謹啟

吉舖出賃

啟者西營盤海旁干諾道西九舖貨倉隔鄰門牌第一百四十七一百四十八號一百五十一號全間鋪出賃分租亦合如慾者請到永樂街門牌九號廣發興南禱店領租

光緒三十二年 正月初九日 廣發興謹啟

威行自辦各國項靚金鏢金銀問鏢



間表如睡在牀一聞便知報明時刻故稱為問表本號精工妙法修整鐘表洋琴風雨針千里鏡留聲機器妥當常等保行行大細播成怡拿餘咸高華士宜拿正夾板瑪離本號定做各港頂靚時款表新式金銀表時款金銀鈪發客 貨真價實志在揚名 貴客光顧請移玉到 本號面議價極相宜是荷 香港中環水車館側威靈頓街口威行號謹啟

山打威刺洋行火燭燕梳告白

敬啟者本行火燭燕梳公司開設多年專保岸上屋宇貨倉傢私貨物等件無火燭之虞價甚相宜倘有失慎倍償加額快捷規矩極為妥善今特請譚蘭亭譚蔭泉二位先生代理本行火燭燕梳事務如蒙光顧請移玉趾中環大馬路二百八十二號榮華打銀舖三樓本局代理人面議幸甚此佈

丙午年 二月廿八日 山打威刺火燭燕梳公司謹啟

唐字音英語問答

啟者卓君岐山新著英語問答壹書約三百餘大版分門別類問答有餘款凡日用應酬通語及商務要語無不備載用唐字分平上去入四聲及切韻音英語無師可能自學為商務之要學英語之捷徑也每本價洋壹大員西庄硬皮每本價銀壹員式毫五仙香港各書坊均有代售總發行所在香港德輔道西門牌二百三十五號金山庄

丙午年 二月廿七日

港禪黃仁壽堂創製

白濁各症丸藥　扶元樓毒藥膠　內消芒菓橫痃膏　扶元樓毒丸　止痛浸痔水　八寶掺疳散

夫白濁一症其初起雖小症也若不速治則漸發疳疔痔瘡魚口等弊症漆發者則心忘意速自求無方斯時求醫則防墜求友則難痊以至自作聰明不問本身虛實取古方而乳投濕藥身壯者則因瀉而底虛身弱者則承虛入骨近則毒傳妻妾遠則毒於孫兒可不畏歟若染各症不俱大小久近速到本堂探藥依法施治立能應効神奇且無斷種墜毒復發之弊謹蒙諸君光顧遠近馳名本堂各藥俱有一定之價庶不過取童叟無欺 老舖在佛山舍人廟前福安里 今分棧在香港中環結志街廿二號

光緒三十二年 二月 二十日

怡咸鐘表

啟者本公司向在香港營近拿鐘表洋行學藝經有數拾餘年所修理各件歷為西人所稱許今已告辭特設本公司以應各友照顧精修鐘表風雨針千里鏡船上羅經打字機器等及專辦外國名廠金銀表問表時鏡天文鐘石塵鐘千里鏡風雨針衛生各種眼鏡煙嘴等 貴客賜顧請至中環街市對面一百零二號便是

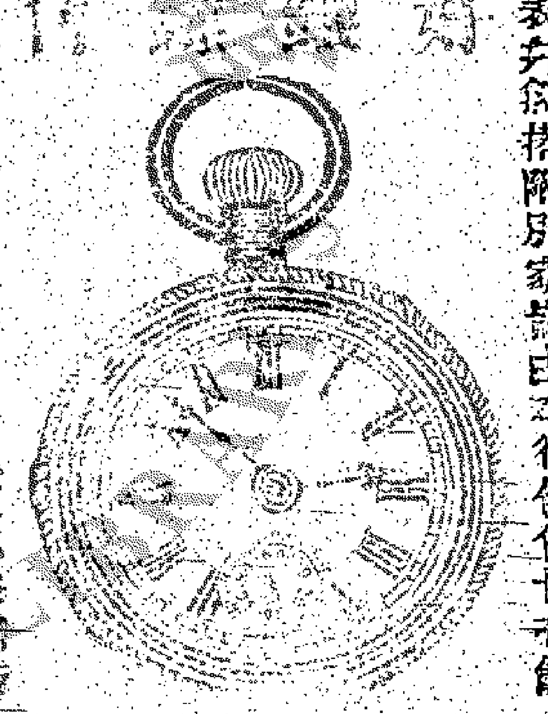
光緒卅一年 七月 廿四日 徐端立怡咸公司謹啟

華興燕梳公司分設代理告白

啟者本公司創自上海專做火燭洋面保險資本銀壹百萬兩向蒙 紳商照顧茲特於香港加設代理專保各項平安倘遇意外賠償快捷所有保險章程俱照英例辦理務臻妥協諸君如欲投買保險請至德輔道中門牌第三十八號美記行代理處面商是荷

光緒三十二年 三月初三日 上海華興水火保險有限公司謹啟

上海金鐘時錶行



啟者本行常有新到各款金銀時表問表又於國金殼表面夾板瑪表表殼開面各式華士表宜拿瑪表發售價甚相宜家拿表并係搭附別家貨由本行代修 [illegible]

乙巳年 七月 [illegible]

東京鴻基煤炭總發售處

本公司專權承辦 東京鴻基煤炭發售價值額外相宜總廠設在省城花地山村聯種日興祥煤廠地位 貴客光顧請移玉面議為荷 寫字樓暫寓香港中環與隆街成安內

光緒叁拾二年 叁月 念九日 寶成東京鴻基煤炭公司謹啟

連陞元扁店

本店新張志在揚名特請良好工刻各樣唐洋招牌幼細神樓花板承招建造樓屋裝修上門油漆連工包料工精料實價甚相宜 貴客光顧請到香港文武廟直街門牌一百六十六號

光緒卅一年 四月 二十日 連元司理人朱焯南謹啟

鄧次權增廣英語分類

經前大改良成稚為錦囊之現世今再開特色西語輯於十門類中加多頁五十 [illegible] 每本售價銀壹元如欲通英語之捷徑者請移玉到寄售處採買可也

香港 省城 各書坊舖均有寄售

十一月 十二日 中環荷里活道總發售處英華書局謹啟

新到新貢參

高麗尹溪石先生創辦生乾貢參到售省港兩洋五年之間凡染痰積煙癖虛勞血症產後雞病及胃滑瀉中風中暑諸痼疾者服之立愈是已不脛而走今先生再擇最好上等新參數十斤來寓小店大號每両五元二號四元三號三元待售如欲購參移玉面商格外相宜近有許多無賴以形樣相同之劣貨周行騙賣大有碍於衛生過出於省港叻檳各報新聞中無保買參應無功徒費錢而已哉并為佈聞

丙午年 正月廿二日 香港乍畏街濟生堂啓

源安洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專保輪船帆船渡船裝載貨物來往中外國各港口岸及保大小輪船舢舨渡船船殼無洋面意外之虞兼保本港屋宇貨倉傢私貨物等件火險俾獲安全之慮所有保險規式均照英例辦理滙兌附揭積聚按揭貨倉等統經舉辦章程妥協規矩從長富商光顧請至南北行街門牌第九號本公司總局外埠洋面保險則由各分局及代理請接辦上海火險則由上海分局兼理尚蒙垂青是所厚望此佈

○上海分局設在上海英界二擺渡門牌壹百九十六號
○漢口分局設在漢口河街門牌第壹拾伍號
○星架坡分局設在星架坡中街屬門牌五十六號
○粵東分局設在粵東省城打銅街門牌第三號

光緒卅壹年 臘月 十五日 總司理人李友山謹啟

三興煤炭店

啟者本號有新到砂炭靚雪梨油炭天巴屋大煤齊有各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷 貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號二樓面商可也○本號德律風第三百廿九號

丙午年 六月廿四日 三興公司謹啟

萬安公司派息告白

啟者本公司乙巳年股本息銀經已集議週息壹分算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈

丙午年 二月廿一日 司理人周少岐謹啟

源安洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司派息告白

啟者本公司乙巳年股本息銀經已集議照章週息壹分式厘算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒卅二年 二月廿二日 總司理人李友山啟

吉舖出賃

新街市街門牌九十三號全間鋪出賃欲租者請問永樂街廣發興便知

光緒三十一年 十二月 十二日

勝家公司廣告

啟者本公司新到有蘇格蘭各種縫衣機器兼皮鞋手巾草帽等車一概全備現售抑租賃各種價目格外相宜另有特色鈕門機器凡係本公司之衣車均可配用極其利便倘君欲採購者請至雲咸街第一號本辦房處面議是荷此佈 另有各款手車減價平沽

丙午年 四月初七日 勝家公司辦房謹啟

美國牙醫周夢熊

寓在德輔道中 二十七號二樓

唐字音英話

唐字註音英話今又再刊出版較之舊本加多五十餘頁附錄日用信札此書依唐字讀之最容易曉人多共知毋再贅述每本價銀壹大員洋庄硬皮每本價銀壹員式毫五仙

達辭字典減價

此字典由丙午年元月起每套原價九元減收七元此書現存無多諸尊友賞識早賜顧此字典先辭每字原意大解遍開○每將該字加入句讀如串珠凡學者於檢閱時仿其格式而用便有所依此字典每套兩部共三千篇每家字典每套 部其篇數不及此字典一字之多編閱便知

代售處香港各書坊 新源號 呂宋煙庄 廣州發行（省城）啟智書樓 英文書庄

光緒三十一年 十一月 十六日 總發售處中環水車館後街錦福書坊